



The Global
FoodBanking
Network®

Revisión de la encuesta del informe de actividad de la red: CY21

2 de diciembre de 2021



Sobre la encuesta NAR

- El Informe de actividad de la red es la encuesta anual de GFN acerca de las operaciones y programas de los bancos de alimentos.
- Aunque GFN ha realizado encuestas y recopilado datos desde sus inicios, la NAR, tal como la conocemos, se ha realizado desde 2011, permitiéndonos ver las tendencias a lo largo del tiempo.
- GFN es una organización que funciona con datos
- Su respuesta oportuna y precisa a NAR es importante
- 100% de respuestas
- Se lanzará el 4 de enero
- Plazo para responder: 4 de febrero

¿Por qué GFN conduce la encuesta NAR?

- 1. Evaluar** - La encuesta ayuda al personal de GFN a conocer mejor la eficacia de su trabajo: asistencia técnica, asignación de subvenciones, intercambio de conocimientos, etc.
- 2. Informar** - La información recopilada en la historia ayuda a GFN a preparar materiales para gran variedad de audiencias (los donantes, el público general, las ONG asociadas) para contar la historia de los bancos de alimentos.
- 3. Planificación** - La Encuesta de actividad de la red alimenta el proceso de planificación de GFN para el próximo año.
- 4. Entender** - La información de la encuesta de la red le da a GFN un mejor entendimiento de las operaciones, la infraestructura y el impacto de nuestros bancos de alimentos.

Hemos realizado algunos ajustes para simplificar el proceso de la encuesta y aliviar el trabajo de los encuestados.

Se enviará a principios de febrero una encuesta sobre abastecimiento de productos a la Red. Contendrá preguntas sobre donaciones corporativas y fuentes de productos. Esto le permite al equipo de abastecimiento de productos de GFN tener información oportuna a medida que crea nuevas asociaciones.



Menos preguntas



Más patrones de salteo de preguntas



Menos preguntas abiertas



Definiciones mejoradas

Cómo está organizada la NAR

- Información del banco de alimentos / red nacional
 - Presupuesto
 - Personal
 - Junta Directiva
 - información de beneficiarios
 - Personas atendidas
 - Niños
 - Mujeres y niñas
 - 60+
 - OBs (organizaciones beneficiarias)
 - Información de distribución
 - Kilos
 - De origen
 - Donados
 - Comprados
 - Distribuidos
 - Alimentos por categoría
 - Comida nutritiva
- Programas de compra de alimentos
- Voluntarios
- Programas
 - Salud maternal e infantil
- Preguntas abiertas
- Enviar documentos
 - Finanzas auditadas
 - Informe anual
 - Presupuesto aprobado

La invitación a la encuesta proviene directamente de SurveyMonkey. Haga clic

GFN Network Survey 2021

Dear Food Banker,

This is just a reminder to complete the GFN Network Survey 2021. The completed survey is due by **Monday, 15 February, 2021**. Completion of this survey is essential for our work and is the most important source of data about the extent and nature of food banking around the world. Internally, the data helps GFN make the most strategic decisions about resource allocations, and externally the data is crucial for helping donors and supporters to better understand the scope and effectiveness of the food bank model. Your timely and accurate responses to the survey are appreciated.

If you have any questions about the survey or any difficulties accessing the survey, please contact Alyssa Ceretti, Research Assistant, at aceretti@foodbanking.org.

Thank you very much for taking the time to complete and fill out this important survey.

Estimados directores / Estimadas directoras,

Esto es solo un recordatorio para completar la Encuesta de la Red GFN 2021. La encuesta completada debe entregarse antes del **lunes 15 de febrero de 2021**. Completar esta encuesta es esencial para nuestro trabajo y es la fuente más importante de datos sobre el trabajo importante de los bancos de alimentos en todo el mundo. Internamente, los datos ayudan a GFN a tomar las decisiones más estratégicas sobre la asignación de recursos y externamente, los datos son cruciales para ayudar a los donantes y colaboradores a comprender mejor el alcance y la eficacia del modelo de banco de alimentos. Se agradecen sus respuestas oportunas y precisas a la encuesta.

Para responder a la encuesta en español, hay un botón en la esquina superior derecha que dice "inglés." Haz clic en este botón y escoge "español." Si tiene alguna pregunta sobre la encuesta o cualquier dificultad para acceder a la encuesta, comuníquese con Alyssa Ceretti, Asistente de investigación, en aceretti@foodbanking.org.

Muchas gracias por tomarse el tiempo para completar y llenar esta importante encuesta.

Halley Aldeen
Director of Impact Assessment & Research
Directora de evaluación de impacto

Begin Survey

Please do not forward this email as its survey link is unique to you.

[Privacy](#) | [Unsubscribe](#)

Powered by  SurveyMonkey

Haga clic en la esquina superior derecha para seleccionar el idioma, inglés o español.



ENGLISH
English
Español

GFN Network Survey 2022

Network Information

Thank you for taking the time to complete the Global FoodBanking Network (GFN) Annual Survey 2022. Survey must be returned by February 4, 2022.

The accurate and timely completion of this survey is invaluable to GFN's work on your behalf, including:

- Raising public awareness of food banking as a proven method to addressing global hunger;
- Building food banks' capacity;
- Grantmaking;
- Training and education;
- Gathering and sharing best practices; and
- Ultimately, helping you serve more individuals suffering from food insecurity.

In this survey, you will be asked about information related to your organization and its operations, including:

- Beneficiary information;
- Distribution information;
- Inventory management;



- Nombre de la persona que responde
- Información de contacto
- Nombre del director ejecutivo
- Presupuesto operativo anual
- # de personal remunerado
- # de bancos de alimentos o sedes

Red Nacional: infraestructura de banco de alimentos compuesta por múltiples entidades legales. Existe una entidad nacional (una asociación, una fundación o cualquier tipo de entidad legal que sea apropiada según la ley de organizaciones sin fines de lucro del país). También hay varios bancos de alimentos independientes que prestan servicios a una región geográfica en particular y operan bajo su propia infraestructura organizativa legal, con estructuras propias de gobierno y gestión, estructura de programas, etc. Los bancos de alimentos adhieren a un conjunto de normas administrativas y operative comunes, y el cumplimiento de esas normas se gestiona mediante una relación contractual o de franquicia con la entidad nacional. Ejemplos de esto incluyen Food Banks Canada, Red Argentina de Bancos de Alimentos y Foodbank Australia.

Banco Nacional de Alimentos: infraestructura de banco de alimentos compuesta por una sola entidad legal. El banco de alimentos puede (o no) tener múltiples instalaciones, pero ha ampliado sus servicios de banco de alimentos para llegar a una gran mayoría de los necesitados en su país, a través de múltiples instalaciones en todo el país, por medio de rutas de distribución móvil y / o implementando un banco de alimentos virtual. Ejemplos de esto incluyen Zomato Feeding India, FoodForward South Africa y Banco de Alimentos de Honduras.

Banco de Alimentos Independiente: infraestructura de banco de alimentos compuesta por una sola entidad legal que opera en una región geográfica específica. El banco de alimentos independiente puede operar múltiples instalaciones en múltiples ubicaciones, pero la escala y el alcance de las operaciones es menor de lo necesario para satisfacer una parte importante de las necesidades nacionales. Puede haber varios bancos de alimentos independientes en un país donde no existe una red nacional o un banco de alimentos nacional. Los ejemplos incluyen Food Banking Kenya y Feeding Hong Kong.

información de beneficiarios

Gente

- El Informe de actividad de la red solicita un número **no duplicado** de personas atendidas anualmente por el banco de alimentos o por todos los bancos de alimentos de la red (si es una red nacional).
 - Número total de personas atendidas
- Este año, para entender mejor a quién sirven en última instancia, los bancos de alimentos y las redes nacionales solicitaremos información más detallada sobre la población beneficiaria.
 - Usuarios "regulares": Clientes que reciben alimentos o productos de forma regular o semi-regular durante el año calendario
 - Usuarios "esporádicos": Clientes que reciben alimentos por primera vez (debido a nuevas circunstancias) o solo reciben servicios una vez o con poca frecuencia durante el año calendario

información de beneficiarios: Personas

- Niños menores de 18 años
- Mujeres y niñas
- Adultos mayores 60+

información de beneficiarios Personas y Organizaciones Beneficiarias

- GFN también busca información sobre las personas atendidas a través de los siguientes medios:
 - Servidas directamente: Aquellas personas que reciben alimentos directamente del banco de alimentos, por ejemplo, distribución masiva, entregas a domicilio en lugar de comidas en la escuela .
 - Se sirven a través de organizaciones beneficiarias (BOs): Aquellos que reciben alimentos a través de organizaciones de servicios comunitarios, organizaciones benéficas que reciben productos de un banco de alimentos y los redistribuyen entre las personas necesitadas. Los ejemplos incluyen despensas de alimentos, refugios para personas sin hogar, campamentos de verano y orfanatos. Esto no incluye comunidades, familias o individuos.

Kilos de productos alimenticios y comestibles

- Entre el período del 1 de enero de 2021 y el 31 de diciembre de 2021, ¿cuántos kilogramos de alimentos y productos no alimentarios provinieron de:
 - Donaciones del sector privado
 - Donaciones del gobierno (p. ej., Productos básicos)
 - Compras
 - Merma
- ¿Cuántos kilogramos distribuyó su banco de alimentos / red nacional?
- De la distribución total, cuántos kilogramos totales fueron:
 - ¿Alimentos y bebidas (versus artículos no alimenticios tales como productos de limpieza o de higiene personal)?
 - ¿Distribuido a través de un banco de alimentos virtual?
 - ¿Nutritivo?
- Categorías de Productos
- Tamaño de una comida

Gestión de voluntarios

- Número de voluntarios únicos
- Número de voluntarios que fueron compensados de alguna manera (no empleados)
- Número total de horas de servicio

Programas / Programas

- Alimentación directa / colectiva
Comedores directos / comunitarios
- Formación laboral
Capacitación para el empleo
- Recuperación de productos agrícolas /
espigueo en campos o granjas /
recolección en mercados agrícolas
- Agricultura sustentable / agricultores
locales (por ejemplo, huertas
comunitarias, programas de cría de
pollos)
- Programas especiales para mujeres
- Programas especiales para adultos
mayores
- Educación / capacitación sobre
nutrición

Liste las 3 actividades o programas principales de los que su banco / red de alimentos estuvo más orgulloso en 2021.

Lo invitamos a compartir lo que cree que serán los mayores desafíos a enfrentar en el 2022.

GFN produce una serie de informes, gráficos y tablas, y hojas de datos con los resultados analizados de diversas formas.

Si bien la información que proporciona es importante para asignar subvenciones, ofrecer asistencia técnica, recaudación de fondos, programación y actividades de concienzación pública de GFN, esperamos que ustedes destaquen su papel en el increíble trabajo colectivo de la Red.

total global

por región

**por
clasificación
de país**

¡Gracias por tu tiempo!

Recibirá un enlace a la encuesta complete en enero .

Fechas para recordar

- El enlace de SurveyMonkey se publicará el 4 de enero
- La fecha límite es el 4 de febrero
- La encuesta específica sobre abastecimiento de productos está programada para principios de febrero

¿Preguntas?

No dude en ponerse en contacto conmigo si tiene alguna pregunta, necesita una aclaración o desea dar su opinión sobre la encuesta.

Departamento de Investigación

Halley T. Aldeen, haldeen@foodbanking.org

David Millar, dmillar@foodbanking.org